

Liczenie poprawnie nie podpisów elektronicznych
10.06.2025



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie
Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Gryfinie
ul. Flisacza 6, 74-100 Gryfino tel. 91 416 38 58, 91 416 23 43



Nr sprawy: **HK.9020.1.167.2025** prerejestrowana z Nr HK.9022.3.91.2025
Nr obiektu: **HK.9027.3.99**

Gryfino, dnia 09 czerwca 2025 roku

~~Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Sp. z o. o.~~
ul. Targowa 16
74-100 Gryfino

10.06.2025

Decyzja HK.9020.3.55.2025
dot. wodociągu **Wełtyń**

Na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 1, art. 27 ust. 1 i art. 37 ust. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz.U. z 2024 r. poz. 416), art. 104 § 1 oraz art. 107 § 1 - § 3 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz.U. z 2024r. poz. 572), art. 5 ust. 1, art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 07 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 757), § 3 ust 3, § 21 ust. 1 pkt. 3, ust. 3, 6 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2017 r. poz. 2294),

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie

po przeanalizowaniu wyników badań dwóch próbek wody z **wodociągu Wełtyń, gm. Gryfino**, pobranych w dniu 28 kwietnia 2025 roku w ramach kontroli wewnętrznej

- ze stacji uzdatniania wody – woda uzdatniona podawana na sieć
 - sprawozdanie z badań M-1082/2025 z dnia 30 kwietnia 2025 roku
 - SB/48823/05/2025 z dnia 06 maja 2025 roku
 - sprawozdanie z badań mikrobiologicznych nr 563/2025 z dnia 05 maja 2025 roku
 - sprawozdanie z badań nr 542/2025 z dnia 29 kwietnia 2025 roku
 - sprawozdanie z badań nr 541/2025 z dnia 29 kwietnia 2025 roku
- z punktu sieciowego w Wełtynie ul. Gryfińska 37
 - sprawozdanie z badań mikrobiologicznych nr 564/2025 z dnia 05 maja 2025 roku
 - sprawozdanie z badań nr 544/2025 z dnia 29 kwietnia 2025 roku
 - sprawozdanie z badań nr 543/2025 z dnia 29 kwietnia 2025 roku

po rozważeniu stopnia zagrożenia dla zdrowia konsumentów:

orzeka, iż woda z wodociągu **Wełtyń, gm. Gryfino**, o ponadnormatywnym stężeniu żelaza i manganu oraz podwyższonej wartości mętności może być **warunkowo dopuszczona do spożycia do dnia 30 czerwca 2025 roku**, przy czym ustala się, że

- poziom stężenia **manganu** nie może przekroczyć poziomu **97 µg/l**,

- poziom stężenia **żelaza** nie może przekroczyć poziomu **240 µg/l**,
- poziom wartości **mętności** nie może przekroczyć **3,1 NTU**,

oraz **nakazuje administratorowi wodociągu** Przedsiębiorstwu Usług Komunalnych Sp. z o. o. ul. Targowa 16, 74-100 Gryfino:

1. podjąć skuteczne działania naprawcze, mające na celu doprowadzenie jakości wody dostarczanej z wodociągu **Wełtyń, gm. Gryfino** w zakresie stężenia żelaza, manganu, poziomu wartości **mętności** do wymagań zawartych załącznika nr 1 C rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294),
2. po zakończeniu działań naprawczych niezwłocznie przeprowadzić badania jakości wody z wodociągu **Wełtyń, gm. Gryfino** w zakresie stężenia żelaza, stężenia manganu i poziomu **mętności** oraz przedstawić niezwłocznie wyniki tych badań Państwowemu Powiatowemu Inspektorowi Sanitarnemu w Gryfinie, w celu potwierdzenia skuteczności przeprowadzonych działań naprawczych
3. poinformować odbiorców wody o jej warunkowym dopuszczeniu do spożycia **do dnia 30 czerwca 2025 roku**,
4. doprowadzić jakość wody z wodociągu w miejscowości **Wełtyń, gm. Gryfino** w zakresie stężenia żelaza, manganu, poziomu wartości **mętności** do wymagań zawartych w załączniku nr 1C rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294), **w terminie od dnia 01 lipca 2025 roku**.

UZASADNIENIE

W dniu 28 kwietnia 2025 roku zostały pobrane próbki wody w ramach sprawowanej kontroli wewnętrznej z wodociągu **Wełtyń, gm. Gryfino** ze stacji uzdatniania wody – woda uzdatniona podawana na sieć. Nieprawidłowości wykazane analizami laboratoryjnymi dotyczyły ponadnormatywnego stężenia manganu i żelaza oraz podwyższonego poziomu **mętności** w próbce wody uzdatnionej podawanej na sieć ze stacji uzdatniania wody.

Badanie wykonało Laboratorium Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o. o. w Gryfinie.

Wyniki badań przedstawiono w sprawozdaniu z badań nr:

- 541/2025 z dnia 29 kwietnia 2025 roku: **żelazo: 233±28 µg/l, mangan: 97±21 µg/l, mętność: 3,1±0,7 NTU**

Powysze wartości żelaza, manganu i **mętności** w wodzie przeznaczonej do spożycia stanowią naruszenie przepisów rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2017 roku poz. 2294).

W związku z tym Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie pismem znak:

HK.9020.3.55.2025 z dnia 22 maja 2025 roku zawiadomił stronę o wszczęciu z urzędu postępowania administracyjnego, w przedmiocie, którego strona ma możliwość wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów, zgłoszonych żądań oraz dostarczenia kolejnych wyników badań wody, potwierdzających skuteczność przeprowadzonych działań naprawczych, strona zawiadomienie odebrała w dniu 23 maja 2025 roku.

Z uwagi na fakt, iż strona do dnia wydania przedmiotowej decyzji nie skorzystała z przysługującego jej prawa, wynikającego z art. 10 § 1 i art. 73 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku – Kodeks str. 2 z 4

postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2024 roku, poz. 572) do wypowiedzenia się co do zebranych materiałów, termin wykonania obowiązków nałożonych przedmiotową decyzją został wyznaczony z urzędu do dnia 30 czerwca 2025 roku

Zgodnie art. 5 ust 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków przedsiębiorstwo wodociągowe ma obowiązek zapewnić należyłą jakość dostarczanej wody.

Umiarkowane podwyższone stężenia manganu w wodzie, nie przekraczające poziomu 400 µg/l i nie stwarzające bezpośredniego zagrożenia dla zdrowia ludzi przy regularnej kontroli jakości wody mogą być akceptowane przez określony czas, w ramach warunkowej przydatności wody do spożycia zgodnie aktualnymi opracowaniami naukowymi. Głównym problemem jest w tych warunkach akceptowalność wody przez konsumentów, problematyczna z uwagi na wzrost barwy i przykry smak wody oraz tendencja do tworzenia się nierozpuszczalnych osadów mineralnych w sieci wodociągowej, mogących okresowo ulegać zerwaniu, co prowadzi do przemijającego, lecz zwykle znacznego wzrostu barwy i mętności wody.

Eksperti Światowej Organizacji Zdrowia uznali, że stężenie żelaza w wodzie do picia nieprzekraczające 2000 µg /l należy uznać za wolne od ryzyka niepożądanych skutków dla zdrowia.

Mętność wody nie jest parametrem odnoszącym się bezpośrednio do zagrożenia dla zdrowia ludzi. Jej podwyższone wartości mogą jednak wskazywać na zakłócenie uzdatniania wody, którego następstwem może być nieprawidłowość stwarzająca takie ryzyko, na przykład nieodpowiednia jakość mikrobiologiczna wody. Należy jednak zabiegać o to, aby podwyższona mętność wody utrzymywała się jak najkrócej. Jest to tym bardziej ważne, im bardziej wartość wskaźnika przekracza 5,0 NTU, są to bowiem wartości odczuwane przez konsumentów, przy których zarazem nasila się tendencja do tworzenia się osadów w systemie wodociągowym. Warunkowa przydatność wody w ramach dopuszczalnej wartości parametrów kwestionowanych nie stwarza zagrożenia dla zdrowia ludzi, ponadnormatywna zawartość mętności w wodzie powoduje pogorszenie jej właściwości organoleptycznych.

Po rozważeniu stopnia zagrożenia zdrowotnego uznano, iż ze względu na rodzaj przekroczeń norm, możliwe jest warunkowe dopuszczenie wody do spożycia przez ludzi z wodociągu Wełtyń, gm.

Gryfino o ponadnormatywnym stężeniu żelaza, manganu oraz wartości mętności **do dnia 30 czerwca 2025 roku.**

W dniu 09 czerwca 2025 roku Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie wydał orzeczenie o warunkowej przydatności wody do spożycia z wodociągu Wełtyń, gm. Gryfino.

W związku z powyższym należało nałożyć na administratora wodociągu, tj. Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Sp. z o. o. w Gryfinie obowiązek, dostarczenia z wodociągu Wełtyń, gm. Gryfino, w terminie od dnia 01 lipca 2025 roku wody odpowiadającej w zakresie stężenia żelaza, manganu oraz wartości mętności normom zawartych w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 r. roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r. poz. 2294).

Biorąc pod uwagę rodzaj uchybień i co za tym idzie czas niezbędny do ich usunięcia oraz zagrożenie jakie powodują, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie uznał, że wyznaczony termin będzie odpowiedni do podjęcia skutecznych działań zmierzających do wykonania przedmiotowego obowiązku.

POUCZENIE

Od niniejszej decyzji na podstawie art. 127 § 1 i § 2, i art. 129 § 1 i § 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz.U. z 2024r. poz. 572) przysługuje stronom odwołanie do Zachodniopomorskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Szczecinie za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Gryfinie w terminie 14 dni od daty doręczenia decyzji. Równocześnie poucza się stronę o treści art. 127a K.p.a. zgodnie z którym przed upływem terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Prawidłowo złożone oświadczenie w tym zakresie jest niewzruszalne – nie jest możliwe jego cofnięcie. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, tj. skutkuje brakiem możliwości wniesienia skargi do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Zgodnie z art. 130 § 4 K.p.a. decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Gryfinie
mgr inż. Wioletta Rożko
/dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymują:

1. adresat
2. aa

Do wiadomości

1. Burmistrz Miasta i Gminy Gryfino

AG



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie
Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Gryfinie
ul. Flisacza 6, 74-100 Gryfino tel. 91 416 38 58, 91 416 23 43

Nr sprawy: **HK.9020.1.167.2025** przerejestrowana z Nr HK.9022.3.91.2025
Nr obiektu: **HK.9027.3.99**

Gryfino, dnia 09 czerwca 2025 roku

Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Sp. z o. o.
ul. Targowa 16
74-100 Gryfino

ORZECZENIE NR HK.9022.3.189.2025

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Gryfinie na podstawie

- art. 4 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 roku o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (t.j. Dz. U. z 2024r, poz. 416),
- art. 13 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 roku o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 757),
- §21 ust. 1 pkt. 3 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017 roku w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 roku poz. 2294),
- sprawozdań z badań jn:

Lp.	Data pobrania próbki	Miejsce pobrania próbki	Nr sprawozdania	Laboratorium
1.	28 kwietnia 2025 roku	Wełtyń ul. Gryfińska 37	564/2025 z dnia 05.05.2025r.	Laboratorium PUK Sp. z o.o. w Gryfinie
			544/2025 z dnia 29.04.2025r	
			543/2025 z dnia 29.04.2025r	
		Wełtyń SUW wps	541/2025 z dnia 29.04.2025r.	
			542/2025 z dnia 29.04.2025r.	
			563/2025 z dnia 05.05.2025r.	
			SB/48823/05/2025 z dnia 06.06.2025r.	Laboratorium SGS Polska Pracownia Środowiskowa Pszczyna
			M-1082/2025 z dnia 30.04.2025r.	Polcarg International Sp. z o. o. Szczecin

stwierdza

warunkową przydatność wody do spożycia w badanym zakresie z wodociągu „Wełtyń” gm. Gryfino
zgodnie z decyzją PPIS w Gryfinie znak: HK.9020.3.55.2025 z dnia 09.06.2025r

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Gryfinie